

32002D0598

23.7.2002

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

L 194/45

## ODLOČBA KOMISIJE

z dne 15. julija 2002

## o odobritvi cepiv proti goveji brucelozi v okviru Direktive Sveta 64/432/EGS

(notificirana pod dokumentarno številko K(2002) 2592)

(Besedilo velja za EGP)

(2002/598/ES)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE —

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Direktive Sveta 64/432/EGS z dne 26. junija 1964 o problemih v zvezi z zdravstvenim varstvom živali, ki vplivajo na trgovino z govedom in prašiči med državami članicami Evropske skupnosti<sup>(1)</sup>, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo Komisije (ES) št. 535/2002<sup>(2)</sup>, in zlasti tretje alineje odstavka 4(i) v Prilogi A(II) Direktive;

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Predpisi Skupnosti o uporabi cepiva proti brucelozi pri govedu so določeni v Direktivi 64/432/EGS.
- (2) Goveja bruceloza se še vedno pojavlja na določenih območjih Skupnosti. Cepljenje velja za učinkovito sredstvo, ki se mora uporabljati pod nekaterimi pogoji skupaj s politiko testiranja in zakola, zlasti v območjih, kjer je reja živine razširjena.
- (3) Novo razvito cepivo nudi dodatne prednosti, poleg že odobrenih, in zlasti ne ovira diagnostičnih postopkov, ki se uporabljajo v okviru programov za izkoreninjenje, veljavnih v nekaterih državah članicah v skladu z zakonodajo Skupnosti.
- (4) V nekaterih primerih je bruceloza pri govedu povezana z brucelozo pri ovcah in kozah ter je treba izvesti ukrepe za izkoreninjenje v okviru programov za izkoreninjenje bruceloze, ki jo povzroča *Brucella melitensis*, vključno s cepljenjem z ustreznim cepivom.
- (5) Zahteve za proizvodnjo in priporočila za uporabo cepiv za živi živalski vrsti RB 51 in Rev. 1 proti goveji brucelozi so vključeni v Priročnik o standardih za diagnostične

teste in cepiva Mednarodnega urada za epizootije, četrta izdaja 2000, objavljen avgusta 2001.

- (6) Smiselno je torej odobriti, upoštevajoč določene pogoje, uporabo cepiv živih sevov RB 51 in Rev. 1 v okviru programov za izkoreninjenje bruceloze, odobrenih v skladu z Odločbo Sveta 90/424/EGS z dne 26. junija 1990 o izdatkih na področju veterine<sup>(3)</sup>, kakor je bila nazadnje spremenjena z Odločbo 2001/572/ES<sup>(4)</sup>, da bi upoštevali znanstveni razvoj in mednarodne standarde.
- (7) Ukrepi, predvideni s to odločbi, so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za prehransko verigo in zdravstveno varstvo živali —

SPREJELA NASLEDNJO ODLOČBO:

## Člen 1

Za namene te odločbe je „pristojni organ“ osrednji organ države članice, pristojen za izvajanje veterinarskih ali zootehničnih rednih preiskav, ali vsak organ, ki mu je država članica poverila pristojnost z izrecnim namenom uporabe te odločbe.

## Člen 2

Naslednja cepiva proti goveji brucelozi so s tem odobrena za imunizacijo samice goveda pod pogoji iz člena 3:

- (a) cepivo z živim sevom RB 51 za živali, ki so v nevarnosti pred okužbo z *Brucella abortus*;
- (b) cepivo z živim sevom Rev. 1 za živali, ki so v nevarnosti pred okužbo z *Brucella melitensis*.

## Člen 3

1. Države članice, ki uporabljajo cepiva, odobrena na podlagi člena 2, zagotovijo, da so izpolnjeni pogoji iz odstavkov 2 do 6.

2. Skladiščenje, oskrba, distribucija in prodaja cepiv je pod nadzorstvom pristojnega organa.

<sup>(1)</sup> UL 121, 29.7.1964, str. 1977/64.

<sup>(2)</sup> UL L 80, 23.3.2002, str. 22.

<sup>(3)</sup> UL L 224, 18.8.1990, str. 19.

<sup>(4)</sup> UL L 203, 28.7.2001, str. 16.

3. Cepiva uporablja samo uradni veterinar ali veterinar, ki je izrecno pooblaščen s strani pristojnega organa v okviru programa za izkoreninjenje bruceloze, ki ga predloži država članica in odobri Komisija v skladu s členom 24(7) Odločbe 90/424/EGS.

4. Pristojni organ predloži Komisiji in drugim državam članicam podrobne informacije o programu cepljenja, zlasti o območju cepljenja, starosti živali, ki jih je treba cepiti, in sistemu preskusa, ki se ga uporablja za identificiranje cepljenih živali.

5. Pristojni organ zagotovi, da cepljene živali niso predmet trgovanja v Skupnosti, zlasti z uporabo dodatnih metod označevanja in registriranja cepljenih živali.

6. Pristojni organ obvesti javno zdravstveno službo o uporabi teh cepiv in dostopnih diagnostičnih in terapevtskih sistemih v uporabi.

*Člen 4*

Ta odločba je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 15. julija 2002

*Za Komisijo*

David BYRNE

*Član Komisije*